

	PETICIÓN DE OFERTA	RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8
--	--------------------	------------------------

---

**YPFB Refinación S.A.**

Refinería “Guillermo Elder Bell”

**“Santa Cruz” - BOLIVIA**

Licitación 50001564-F

**CONTRATACIÓN DEL SERVICIO DE:  
“INSTALACIONES CIVILES COMPLEMENTARIAS  
BANCO DE DUCTOS PARA RECABLEADO Y  
AMPLIACIÓN DE CAPACIDAD ANILLO DE MEDIA  
TENSIÓN”**

PETICION DE OFERTA

**Marzo – 2016**

---

	PETICIÓN DE OFERTA	RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8
--	--------------------	------------------------

Santa Cruz, 22 de Marzo de 2016

**Ref.: Petición de oferta a Licitación Nº 50001564-F**  
**“INSTALACIONES CIVILES COMPLEMENTARIAS BANCO DE DUCTOS PARA RECABLEADO Y AMPLIACIÓN DE CAPACIDAD ANILLO DE MEDIA TENSIÓN”**

Estimados Señores:

YPFB Refinación S.A. tiene el agrado de invitarlos a participar en la licitación de referencia, para tal fin solicitamos nos hagan llegar su oferta, tomando en cuenta todas las condiciones y requerimientos contemplados en el presente documento y sus respectivos anexos.

## **1 SERVICIO REQUERIDO**

La presente licitación es para la selección de un OFERENTE habilitado, que ejecute el Servicio de **“INSTALACIONES CIVILES COMPLEMENTARIAS BANCO DE DUCTOS PARA RECABLEADO Y AMPLIACIÓN DE CAPACIDAD ANILLO DE MEDIA TENSIÓN”** conforme las especificaciones, plazos y condiciones establecidos en esta Petición de Oferta.

## **2 CARACTERÍSTICAS ESPECÍFICAS DEL SERVICIO**

Son documentos implícitos en la presente petición de oferta los siguientes anexos que en su conjunto se denominan Pliego de Licitación:

<b>RG-17-PP-1-GBS-CBS-8</b>	Declaración Jurada.
<b>RG-19-PP-1-GBS-CBS-0008</b>	Especificaciones Técnicas del Servicio.
<b>RG-20-PP-1-GBS-CBS-0008</b>	Planos para la ejecución del servicio.
<b>RG-21-D-PP-1-GBS-CBS-8</b>	Oferta Económica.
<b>RG-22-PP-1-GBS-CBS-0008</b>	Modelo indicativo de precios.
<b>RG-24-D-PP-1-GBS/CBS-8</b>	Exigencias e Instrucciones Administrativas.
<b>RG-18-PG-1-GGL-GAF-3</b>	Análisis de Precios Unitarios
<b>RG-20-PP-1-GGL-GAF-6</b>	Especificación de Garantías para Contrataciones.
<b>RG-PG-1-GGSMS-15</b>	Especificación de Seguros para Contrataciones.
<b>RG-7-B-PG-1-GBS-GP-002</b>	Anexo Contractual de Seguridad Medio Ambiente y salud
<b>RG-16-PG-1-GBS/GP-2</b>	Evaluación de Desempeño de Proveedores de Servicios (Para conocimiento).
	EDA - Evaluación de Desempeño de Cumplimiento de Exigencias Administrativas. (Para conocimiento).
	Contrato Modelo (Para conocimiento).

Se aclara que los mismos no tienen un orden correlativo o numérico, ya que se tratan de formatos internos de YPFB Refinación S.A.

	PETICIÓN DE OFERTA	RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8
--	--------------------	------------------------

### 3 CONDICIONES DE LA COTIZACIÓN

#### 3.1 Lugar de Prestación del Servicio

El servicio será ejecutado en predios de la Refinería Guillermo Elder Bell (RSCZ), ubicada en la Avenida Santos Dumont (Final)

#### 3.2 Precios

El OFERENTE deberá fijar el precio unitario preferentemente en Bolivianos, en caso que se presente en otra moneda la evaluación económica se realizará tomando en cuenta el tipo de cambio oficial en Bolivia al momento de realizar dicha evaluación.

#### 3.3 Validez de Oferta

La oferta deberá tener como período de validez, **un mínimo de 90 días** a partir de la fecha límite de presentación de oferta, especificada en la presente invitación. *“Ofertas con vigencias menores, estarán sujetas a evaluación o solicitar ampliaciones de las mismas. De no modificar su vigencia a solicitud de YPFB Refinación S.A., su oferta será inhabilitada”*

#### 3.4 Condición de Pago

Los pagos en YPFB Refinación S.A. están condicionados al monto de adjudicación, conforme a lo siguiente:

- a. A 30 días de presentada y aceptada la factura fiscal, para adjudicaciones superiores a \$us. 5.000,00 o su equivalente en Bolivianos
- b. A 15 días de presentada y aceptada la factura fiscal, para adjudicaciones menores o iguales \$us. 5.000,00 o su equivalente en Bolivianos.

Esta modalidad de pago, no aplica para aquellos pagos resultantes de entregas parciales o pedidos parciales (Contratos Marcos – “este proceso”) en cuyo caso el pago es a 30 días de presentada la factura fiscal.

El Oferente deberá indicar en su oferta estar de acuerdo con esta política.

Cualquier otra condición de pago diferente a esta política de pago será objeto de revisión y aprobación previa por las instancias correspondientes, aclarando que YPFB Refinación S.A., puede hacer prevalecer su política de pago.

En caso de requerir anticipo, el oferente deberá indicar en su oferta este requerimiento mencionando el porcentaje solicitado, en esta etapa (presentación de oferta técnica), no debe mencionar montos económicos. Todo anticipo aprobado deberá tener como respaldo una Boleta de Garantía de Buena Ejecución de Anticipo, con las siguientes particularidades:

	PETICIÓN DE OFERTA	RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8
--	--------------------	------------------------

- Beneficiario o Girado: "YPFB Refinación S.A."
- Objeto: Garantía Buena Ejecución de Anticipo **Licitación N° 50001564-F**
- Monto: (numeral y Literal), por el 100% del anticipo
- Vigencia: Hasta el plazo de entrega del Servicio.
- Características: Irrevocable, de Ejecución Inmediata, Renovable a simple solicitud

Las Boletas de Garantía que sean presentadas a YPFB Refinación S.A., podrán ser emitida por cualquier entidad bancaria en Bolivia.

Para empresas constituidas en el extranjero las boletas deberán estar certificadas por un Banco en Bolivia

#### 4 CONDICIONES PARTICULARES.-

##### 4.1 Del Analista del Proceso

El Analista del Proceso es la persona asignada por YPFB Refinación S.A., para llevar adelante la ejecución y formalización del proceso para la adquisición de un Bien o Servicio.

##### 4.2 Presentación de Oferta:

- 4.2.1 La presentación de su OFERTA indicara que el OFERENTE, está de acuerdo con todas las condiciones establecidas en el presente documento y sus anexos implicando pleno conocimiento, aceptación y sometimiento como OFERENTE a los procedimientos y condiciones establecidos en estos sin excepción alguna, los cuales tienen carácter obligatorio y vinculante. La inclusión de observaciones u otras consideraciones en la oferta serán objeto de evaluación y análisis.
- 4.2.2 La OFERTA deberá ser presentada obligatoriamente en idioma español, en el caso que el OFERENTE opte de manera **adicional** presentar una copia de su oferta en otro idioma, la misma podrá ser utilizada como documento de consulta para la evaluación de ofertas.
- 4.2.3 La oferta deberá contener el índice correspondiente y debe ser presentada debidamente foliada.
- 4.2.4 Su oferta debe ser presentada en dos sobres cerrados denominados SOBRE "A", y SOBRE "B" con los siguientes contenidos:

 <b>Refinación S.A.</b>	<b>PETICIÓN DE OFERTA</b>	<b>RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8</b>
--	---------------------------	-------------------------------

### **SOBRE “A” – Oferta Técnica y Documentación Legal:**

Debe contener toda la información técnica de su oferta entre estas:

- **Índice general de su oferta**
- **Carta de Presentación de su oferta y aceptación de los términos del Pliego.** Dicha carta deberá ser elaborada en papel membretado e incluyendo dirección completa de la empresa, teléfonos, persona de contacto comercial, email corporativo y de la persona de contacto.
- **Presentar el Acta de Declaración Jurada** (RG-17-PP-1-GBS-CBS-8) – En documento original que debe ser entregado con su oferta, en el formato y contenido conforme lo enviado por YPFB Refinación S.A. debidamente firmado por el representante legal o un apoderado facultado para tal efecto. **(Excluyente)**, (por lo que su presentación es obligatoria).
- **Especificaciones Técnicas.** Descripción detallada del servicio que ofrece considerando el cumplimiento de las Especificaciones y características técnicas del RG-19-PP-1-GBS/CBS-8 “Especificaciones Técnicas” del servicio. que contemple lo siguiente: (puntos evaluables)
  - Especificar el **Alcance General del Proyecto**: Cumplimiento del Alcance del Pliego Licitación conforme a lo solicitado en el punto 3 ALCANCE GENERAL DEL PROYECTO del anexo de especificaciones técnicas para servicios (pág. 4) **(Evaluable)**.  
Nota: deberá detallar todos los puntos indicados en el numeral mencionado.
  - **Descripción de los Servicios a ser ejecutados**, Punto 4.2 del anexo de especificaciones técnicas (pág. 6 al 13), especificando los siguientes puntos (evaluables):
    - ✓ Movilización y desmovilización. **(Evaluable)**.
    - ✓ Revisión de ingeniería y emisión de planos. **(Evaluable)**.
    - ✓ Suministro de Materiales no provistos por YPFB Refinación S.A. **(Evaluable)**.
    - ✓ Construcción y señalización del Banco de ductos. **(Evaluable)**.
    - ✓ Construcción de cámaras de inspección y/o jalado. **(Evaluable)**.
    - ✓ Adecuaciones a Instalaciones existentes. **(Evaluable)**.
    - ✓ Obras civiles en Subestación “H”. **(Evaluable)**.
    - ✓ Adecuación de Obras Civiles para el sistema de PAT en Subestación “H”. **(Evaluable)**.
    - ✓ Adecuación de Obras Civiles para el sistema de iluminación en la subestación “H”. **(Evaluable)**.
    - ✓ Trabajos en coordinación con otros contratistas. **(Evaluable)**.

- El **Plazo de Ejecución del servicio** debe ser menor o igual a 20 semanas calendario según cronograma (**presentación Excluyente u obligatoria**). Se aclara que se valorará plazos menores a las 20 semanas según cronograma. (**Evaluable**).
- Presentar Listado del **personal clave asignado al servicio Profesionales y técnicos adjuntando curriculum respaldado** de servicios realizados a otras empresas según lo solicitado en el numeral 5.3.1 Calificación de la mano de obra.- de los siguientes
  - ✓ Jefe de Obra (**Evaluable**).
  - ✓ Supervisor de Obra (**Evaluable**).
  - ✓ Encargado de seguimiento y control (**Evaluable**).
  - ✓ Topógrafo y Ayudante (**Evaluable**).
  - ✓ Maestros Albañiles (**Evaluable**).
- **Experiencia de la empresa.** Presentar **experiencia de la empresa en trabajos similares “Documentar curriculum”** en la propuesta de servicios realizados a otras empresas de acuerdo a lo solicitado en el punto 5.4 del anexo de especificaciones técnicas para servicios. Especificar años (**Evaluable**).

Nota: La experiencia declarada debe contener sus respectivos respaldos (contrato, orden de servicio, factura u otro similar)
- Presentar **Lista de Equipos** Mínimos a utilizar en el servicio, como retroexcavadora, camión de carga, compactadoras manuales (**Evaluable**).

**Nota.-** tomar en cuenta lo indicado en el anexo de especificaciones técnicas
- **Declaración de aceptación de Garantías** conforme RG-18-PG-1-GGL-GAF-0003.
- **Declaración de aceptación de los Seguros** conforme lo solicitado en el RG-20-PG-1-GGL-GAF-6.
- Otros datos que contribuyan a realizar una real evaluación de su OFERTA.
- Para poder beneficiarse con la preferencia a bienes y servicios nacionales, el oferente deberá incluir en su oferta una Certificación del bien o servicio, emitida por el Ministerio de Desarrollo Productivo, siempre que el mismo sea de producción nacional o cuando entre sus componentes exista materia prima y/o mano de obra de origen nacional en proporción igual o mayor al 50%, del costo bruto de producción.

### **Documentación Legal:**

Debe contener toda la información legal de respaldo suficiente, entre estas:

El certificado de proveedor vigente emitido por nuestro departamento de Gestión de Proveedores será recabado por EL PROVEEDOR, enviando un correo al Email: [registrodeproveedores@ypfbrefinacion.com.bo](mailto:registrodeproveedores@ypfbrefinacion.com.bo)

En caso de no tener el certificado de proveedor, deberá presentar la siguiente documentación:

DETALLE DE DOCUMENTOS REQUERIDOS	TIPO DE EMPRESA		
	Unipersonal	Sociedades Comerciales	Proveedores Extranjeros
Copia de Identificación Tributaria NIT	x	x	x
Copia de Matrícula de Inscripción en el Registro de Comercio FUNDEMPRESA	x	x	
Copia de Testimonio de Poder del Representante Legal (si aplica) inscrito en FUNDEMPRESA	x	x	x
Copia de Testimonio de Constitución de Sociedad		x	x
Copia de Documento de Identidad del Representante Legal	x	x	x

### **Aclaraciones:**

1. La oferta será **INHABILITADA** si en el sobre "A" no presenta la información o datos solicitados como (**EXCLUYENTE**).
2. Su oferta podrá ser INHABILITADA si presenta en el sobre "A" precios o referencia de precios del proceso.
3. Los puntos que indican la palabra Evaluables, son los puntos más importantes en base a los cuales será evaluada la OFERTA, sin descartar a los demás.
4. La declaración jurada debe estar debidamente llenada con los datos correctos de la licitación a la que hace referencia, ser firmada en original por el representante legal o un apoderado facultado para tal efecto. En caso de que no sea presentada de esta manera, se solicitará la corrección respectiva en un plazo determinado, de no corregirse de acuerdo a lo requerido, se considerará como no presentada y su oferta quedará **INHABILITADA**.

	PETICIÓN DE OFERTA	RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8
--	--------------------	------------------------

## **SOBRE “B” – Oferta Económica:**

Debe contener toda la información económica suficiente entre estas:

El Costo Fijo por el SERVICIO, en el cual, se entiende que están incluidas, la remuneración, las previsiones de fondos para observación de leyes sociales y riesgos profesionales, materiales y equipos, instalaciones auxiliares, costos de transporte, pasajes y todo costo directo o indirecto por el SERVICIO.

Así mismo deberá presentar los siguientes documentos, respetando los formatos:

- a) **RG-20-PP-1-GBS/CBS-8** – La Oferta Económica, debidamente llenada y firmada por el Representante Legal del OFERENTE.
- b) **RG-21-D-PP-1-GBS-CBS-8** – El Modelo Indicativo de Precios, debidamente llenado conforme al plazo de ejecución de los servicios y por el mismo total de la Oferta Económica,. Es imprescindible utilizar el formado del presente registro.
- c) **RG-24-PP-1-GBS/CBS-8** El Análisis de Precios Unitarios, debidamente llenado, conforme a los ítems que conforman el servicio.

Los anexos arriba mencionados, son de presentación obligatoria y deben mantener el formato enviado por YPFB Refinación S.A., si su empresa adicional a éstos desea enviar una oferta económica en formato propio, la misma podrá o no ser tomada en cuenta al momento del análisis económico.

Los sobres, deberán ser rotulados de la siguiente manera y entregados en la siguiente dirección:

**SEÑORES**  
**YPFB REFINACIÓN S.A.**  
**Atn.: Sra. Dolly Terceros Cuellar**

**Dirección: CAMPO FERAL DE FEXPOCRUZ (Av. Roca y Coronado entre 3er. y 4to. Anillo) – FERIA YPFB COMPRA 2015 - Salón GUARAYOS, Stand de YPFB Refinación S.A.**

**REF: Licitación Nº 50001564-F**

**CONTRATACION DEL SERVICIO DE: “INSTALACIONES CIVILES COMPLEMENTARIAS BANCO DE DUCTOS PARA RECABLEADO Y AMPLIACIÓN DE CAPACIDAD ANILLO DE MEDIA TENSIÓN”**

**NOMBRE O RAZON SOCIAL DEL OFERENTE: \_\_\_\_\_**  
**SOBRE “ ” (A o B según corresponda)**



4.2.5 La fecha límite para la presentación de su oferta vence el día **25 de abril de 2016 a horas 11:00 a.m. horas de Bolivia.**

#### 4.3 Visita a Planta:

La visita técnica a planta está programada para el día **29 de marzo de 2016 a horas 10:00 a.m.** Su asistencia podrá ser confirmada con el Analista del Proceso con 2 días hábiles de anticipación, tomando en cuenta las siguientes consideraciones:

- **Condición:** Visita "VOLUNTARIA", la no asistencia deja en libertad de los oferentes el asistir, sin que estos puedan interponer reclamos alguno respecto al entendimiento del alcance de la necesidad).
- Los OFERENTES podrán realizar visitas a través de sus representantes o agentes. En caso de visitas a través de un representante comercial o agente, se deberá adjuntar la carta original o copia del contrato de representación (Poder), firmada por el OFERENTE a quien representan. Para las empresas extranjeras, esta documentación deberá ser autenticada y legalizada por la Representación Diplomática o Consular de Bolivia en el país del OFERENTE.
- La persona designada para la visita debe cumplir con los siguientes requisitos:
  - Portar su Cédula de Identidad
  - Contar con documento que acredite la representación de una determinada empresa de conformidad a lo enunciado en el anterior párrafo.
  - Debe asistir a la Refinería con el equipo de protección personal adecuado para ingreso a planta (Camisa Mangas Largas y Pantalón ambos de Algodón, Zapatos de Seguridad, Casco y Lentes de Protección).
  - Debe asistir con 30 minutos de anticipación a la hora definida para la visita, este tiempo se lo utiliza en el trámite de ingreso y asignación de credencial.
- **Al confirmar su asistencia a la Visita Técnica VOLUNTARIA con el Analista del Proceso, enviar la siguiente información del personal que asista para su debida habilitación en tema de seguros para el ingreso a Refinería:**

Tabla 1

Nº	APELLIDO PATERNO	APELLIDO MATERNO	NOMBRES	Cedula de Identidad	FECHA DE NAC.	NACIONALIDAD	DIRECCION ACTUAL	EMPRESA
1								
2								

Realizar el envío de los datos al mail: [dolly.terceros@ypfbrefinacion.com.bo](mailto:dolly.terceros@ypfbrefinacion.com.bo)

**Nota 1:** No se permitirán visitas que no fueran previamente habilitadas conforme la información requerida en la tabla 1.

	PETICIÓN DE OFERTA	RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8
--	--------------------	------------------------

**Nota 2:** No se permitirá el ingreso fuera del horario establecido para la visita, por lo que se recomienda presentarse 15 minutos antes para registrarse y cumplir los horarios.

#### 4.4 Consultas:

Todas las consultas deberán ser realizadas por escrito, hasta 2 días hábiles antes de la fecha límite para la presentación de OFERTAS, respecto a la presente petición de oferta; las mismas serán absueltas por YPFB Refinación S.A. a través de una nota o circular enviada a todos los OFERENTES.

El Analista del proceso es la única persona autorizada para ser el nexo entre los oferentes y YPFB Refinación S.A., y a quien deben enviar las comunicaciones y/o consultar sus datos son los siguientes:

Dolly Terceros Cuellar Email: <a href="mailto:dolly.terceros@ypfbrefinacion.com.bo">dolly.terceros@ypfbrefinacion.com.bo</a> Telf.: 3 586743
--

**Nota:** En caso de que su empresa decida no presentar oferta, solicitamos hacernos saber por escrito su declinación a fin de retroalimentar el proceso.

#### 4.5 Prohibiciones

Las empresas proponentes, no pueden ofrecer a ninguna persona, empleado o ejecutivo dentro del personal de YPFB Refinación S.A., dadas, pagos o promesa de pago con propósito de obtener ventaja en esta licitación.

#### 4.6 Impedimentos para participar en las Licitaciones

Las empresas que **no hayan descargado el pliego de manera oficial** de las páginas WEB de YPFB Refinación S.A. o que no hayan recibido oficialmente el pliego mediante el Analista del Proceso, no podrán participar en la Licitación y de entregar ofertas, éstas serán inhabilitadas en apertura de ofertas.

Asimismo, están impedidos para participar, directa o indirectamente, en los procesos de contratación, las personas naturales o jurídicas comprendidas en los siguientes incisos:

- Las personas que puedan tener interés personal o económico de cualquier tipo con los miembros del comité de contratación, o trabajadores de YPFB Refinación S.A., que tengan capacidad de decisión en el proceso de contratación.
- Las personas colectivas cuyos representantes legales, accionistas o socios controladores y/o personal clave propuesto por los proponentes que tengan vinculación matrimonial o de parentesco hasta el tercer grado de

	PETICIÓN DE OFERTA	RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8
--	--------------------	------------------------

consanguinidad y segundo de afinidad, conforme a lo establecido por el código de familia con el comité de contratación o trabajadores de YPFB Refinación S.A., que tengan capacidad de decisión de contratación.

- c. Los trabajadores que ejercen funciones en YPFB Refinación S.A., así como las empresas controladas por éstos.
- d. Proveedores que estén suspendidos por desempeño en YPFB Refinación S.A. o por YPFB Corporación,

Las ofertas de las empresas que se encuentran con algún impedimento enmarcado en los anteriores incisos serán inhabilitadas.

## 5 CRITERIOS DE EVALUACIÓN Y ADJUDICACION

- 5.1 Los criterios de evaluación que regirán en la presente licitación son los relacionados con los ítems señalados como **Evaluables y Excluyentes** en el **Sobre A**.
- 5.2 La adjudicación de la presente licitación será **global**, quedando imposibilitado el mercado de presentar ofertas parciales cuando la adjudicación es global.
- 5.3 Se pone en conocimiento de todos los oferentes, que se está evaluando el desempeño de los proveedores, en este sentido es que adjuntamos los formularios **RG-7-PG-1-GBS/GP-002** Evaluación de Desempeño de Proveedores y **RG-16-PG-1-GBS/GP-2** EDA - Evaluación de Desempeño de Cumplimiento de Exigencias Administrativas, para consideración de los criterios que serán evaluados al momento de la adjudicación y realización del servicio.
- 5.4 YPFB Refinación S.A., se reserva el derecho de adjudicar la mejor oferta recibida, no estando obligada a asumir gastos de los OFERENTES no adjudicados.
- 5.5 YPFB Refinación S.A., se reserva el derecho de declarar desierto o anular el presente proceso licitatorio en cualquiera de sus instancias, sin previa comunicación y sin responsabilidad alguna frente a gastos asumidos por los OFERENTES.

## 6 CONDICIONES ADMINISTRATIVAS

### 6.1 PERFECCIONAMIENTO DEL CONTRATO

EL ADJUDICATARIO deberá presentar, dentro los cinco (5) días hábiles siguientes a la fecha en que haya sido notificado como adjudicado, para perfeccionar el contrato lo siguiente:

- a. Garantías y seguros exigidos en el Pliego de Condiciones

	PETICIÓN DE OFERTA	RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8
--	--------------------	------------------------

- Para las Boletas de garantía, estas deberán ser emitidas a nombre de “**YPFB Refinación S.A.**” y podrá ser emitida por cualquier entidad bancaria en Bolivia.
- Las Boletas de Garantía que presenten empresas constituidas en el extranjero deberán estar certificadas por un Banco en Bolivia.

**Nota:** El retraso en la entrega de los documentos anteriores, afectará su desempeño con relación al RG-16-PG-1-GBS/GP-2 EDA - Evaluación de Desempeño de Cumplimiento de Exigencias Administrativas.

- Copias **legalizadas** de la siguiente documentación legal (exigencia que no aplica si ya fue presentada con anterioridad):
  - Constitución de la Empresa debidamente registrada en fundempresa así como sus modificaciones en caso las tuviera,
  - Poder del representante legal registrado en Fundempresa, Matricula de Comercio (Fundempresa).
- El ADJUDICATARIO deberá firmar el Pedido y/o contrato con YPFB Refinación S.A. dentro de los 5 (cinco) días hábiles luego de haber sido complementada toda la documentación requerida en los incisos anteriores.

## 6.2 CANCELACIÓN.-

YPFB Refinación S.A. tiene el derecho de cancelar la adjudicación de la presente licitación a su sola discreción, sin necesidad de realizar justificación alguna, inclusive luego de notificada la adjudicación siempre que sea realizada antes de firmado el contrato respectivo.

La decisión de cancelar la adjudicación no derivará en el reconocimiento de ningún derecho de reembolso de gastos o costos incurridos por el adjudicatario, ni responsabilidad legal o económica alguna.

## 6.3 DESISTIMIENTO DEL OFERENTE.-

En caso de que el OFERENTE desista de su propuesta antes de la apertura de los sobres, deberá comunicar por escrito su decisión. YPFB Refinación S.A., procederá a devolver todos los documentos presentados por el oferente en un plazo no mayor a 2 días de recibida esta notificación.

En caso de que un OFERENTE desista de su propuesta después de la apertura de sobres, YPFB Refinación S.A. lo podrá excluir de su base de datos de Proveedores por el periodo que al efecto determinen las instancias internas correspondientes.

## 6.4 PROHIBICIÓN DE CEDER.-

Bajo ninguna circunstancia, el adjudicatario podrá ceder, transferir o traspasar las obligaciones aquí asumidas a terceros.

	PETICIÓN DE OFERTA	RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8
--	--------------------	------------------------

## 6.5 LEY APLICABLE Y SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.-

El presente proceso de selección, así como el Servicio o compraventa objeto de la misma, se registrarán por las leyes del Estado Plurinacional de Bolivia, sin considerar cualquier principio sobre conflicto de leyes que remita a las leyes de otra jurisdicción.

Una vez suscrito el Contrato, cualquier discrepancia o controversia sobre la validez, interpretación o ejecución que no pueda ser resuelta amigablemente por las Partes, dentro de los treinta (30) días de presentada la controversia, será resuelta de manera definitiva mediante arbitraje ante el Centro de Conciliación y Arbitraje Comercial de la Cámara de Industria, Comercio, Servicio y Turismo de Santa Cruz (CAINCO), sometiéndose las Partes al Reglamento de Procedimiento Arbitral vigente en la mencionada institución. El Tribunal arbitral estará compuesto por tres (3) miembros, cada Parte designará uno y el tercero será designado por los otros dos árbitros. El lugar de arbitraje será la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, Bolivia y será un arbitraje en derecho y en idioma español. Cada una de las Partes asumirá independientemente y de manera individual los costos de abogados y asesoramiento legal y los costos administrativos del arbitraje en partes iguales.

Lo condicionado en el presente numeral, será también reflejado en el Contrato a suscribirse.

## 6.6 CONFIDENCIALIDAD.-

Los OFERENTES reconocen, que la información entregada en esta invitación es estrictamente confidencial, por lo que estos últimos se obligan a no hacer ninguna declaración o anuncio publicitario, o divulgación de la información a terceras personas y a no divulgar las comunicaciones desarrolladas a lo largo del proceso, como ser; opiniones, procesos, formas de operar y/o documentos de YPFB Refinación S.A. o cualquier otra información en general puesta en conocimiento de los OFERENTES.

Cualquier contravención a lo anterior, será motivo suficiente para considerar la descalificación del OFERENTE o, en su caso, la resolución del Contrato. YPFB Refinación S.A. se reserva el derecho de iniciar acciones legales correspondientes, contra el OFERENTE y quienes resultaren coparticipes materiales y/o intelectuales cómplices por el daño ocasionado.

## 6.7 ENTREGA DE MATERIALES (en caso de ser necesario)

Para la entrega de materiales, el vehículo transportador del material, previo a su ingreso a Almacenes, será verificado por personal de Vigilancia de acuerdo a la lista de requerimientos y al Código y Reglamento de Tránsito Tit. II Cap. I Art. 17, (BUENAS CONDICIONES MECÁNICAS), tomando en cuenta los siguientes aspectos:

	<b>PETICIÓN DE OFERTA</b>	<b>RG-28-D-PP-1-GBS/CBS-8</b>
--	---------------------------	-------------------------------

- a. Condiciones Eléctricas (por Ej.: Luces Altas, Luces Bajas, Guiñadores, estado del Sistema Eléctrico o cableado, etc.)
- b. Condiciones Mecánicas (por Ej.: Estado en General, pérdidas de líquido de Freno, de Fluidos, de Aceite: Motor-Caja-Corona, etc.)
- c. Chaperío, integridad del parabrisas, además de SOAT, Inspección Técnica Tránsito.
- d. El horario de recepción de materiales en las Refinerías Gualberto Villarroel y Guillermo Elder Bell es de hrs. 07:30 a 14.00.

## 6.8 EMBALAJE Y TRANSPORTE

El Oferente deberá considerar en su oferta que efectuará por su cuenta el embalaje y transporte adecuado para proteger y mantener en buenas condiciones los materiales desde sus instalaciones, resguardando principalmente aspectos relativos a Seguridad y Medio Ambiente para asegurar que sean recibidos en las instalaciones de YPFB Refinación S.A. intactos sin daño o deterioro alguno.

Esta condicionante, no aplica para aquellos oferentes extranjeros que ofertan en condiciones diferentes a DDP, según incoterm 2010

## 6.9 LEGALIZACIÓN DE DOCUMENTACIÓN

Si la empresa adjudicada es una empresa del exterior, los documentos legales solicitados por YPFB Refinación S.A. deben ser autenticados por los funcionarios competentes del país de origen y legalizados por las autoridades diplomáticas o consulares de Bolivia acreditadas en ese país. En Bolivia los documentos serán a su vez legalizados ante Cancillería y protocolizados ante Notario de Fe Pública. Los documentos en idioma del país de origen deben ser presentados con su traducción al castellano y legalizado en el consulado de Bolivia, en su defecto serán traducidos al castellano mediante orden judicial en Bolivia.

Agradecemos anticipadamente su interés y aprovechamos la ocasión para saludarlos muy atentamente;

**Dolly Terceros Cuellar**

**Unidad de Contrataciones**

**YPFB Refinación S.A.**

**Telf:(591-3) 3586743**

**[dolly.terceros@ypfbrefinacion.com.bo](mailto:dolly.terceros@ypfbrefinacion.com.bo)**

**Santa Cruz - Bolivia**